

New York City, N. Y.

Mikko Lyytikäinen, Raivaajan edustaja. Osoite: 227 East 84 St., Room 6 Puhelin REGENT — 7-1185.
Konttorin aukioajat:
Torstaina ja perjantaina klo 12—5.

Kansanvallan Liiton New Yorkin alueen kesäjuhla oli erittäin onnistunut

Tämä juhla vietettiin kaikin puolin edullisissa olosuhteissa. Sää oli kerrassaan ihanteellinen, kirkas ja aurinkoinen sekä raikasta tuulenvirettä juuri tarpeeksi. Juhla muistutti jonkun verran entisaan suurempia ulkoilmatilaisuuksiamme, jos nyt urheilujen puuttuminen jätetään huomioimatta.

Juhlaväkeäkin oli kolmesadan paikkeilla, joka määrä on pidettävä nykyoloissa täällä varsin runsaana. Ihanteellisenä ohjelmalla, myönteiset ennakkoilmoitukset eivät olleet ollenkaan liioiteltuja. Tätä käsitelystä tukee varminkin se, kun useat yleisön puolelta jälkepäin lausuvat ihan julkii mielipiteitänsä suoritettuun ohjelmaan.

Portchesteriläiset soittajat Jorma Vuorinen ja Douglas-potka esittivät alkusoiton ja sitten myöhemmin erittäin soolo-esiityksiä. He ovatkin hyvin tunnettuja ja suosittuja soittajia.

Aluesihteerit Lydia Nylander esitti tervehdyksen, selittäen juhlanviettoa.

Floral Park, L.I.
SYDÄMELLINEN ONNITTELUKKE
70 vuotta täyttäneelle
Hilja Sirenille
Jussi, Margit ja Rudy Noro.

MATKATOIMISTO
SELMA LEEMAN CO.
TRAVEL AGENCY
605 LEXINGTON AVENUE
(BETWEEN 52nd and 53rd STREET)
NEW YORK 22, N. Y.
TEL. PLAZA 5-0327

WAGNER MUSIC SUPPLY
HAMMOND URKUJA — PIANOITA
Kaikkia musiikkisovittimia
Opetusta kaikkien soittimien soittamisessa.
9 ACADEMY ST. PRESCOTT 4-8819 DANIELSON, CONN.

Edson Motors, Inc.

Telephone Prescott 49892
Westcott Hill Road,
DANIELSON, CONNECTICUT
CHRYSLER
and
PLYMOUTH
America's most smartly
different car

R. A. TILLINGHAST — Puutavaraa

RAUTATAVARAA
MAALIA
MUURARIEN TARVIKKEITA
North Main St. — Puh. PR 4-8588 — Danielson, Conn.
Auki perjantaisin kello 8.

Kun olette henkisesti masentunut — käykää
WHITE TOWER PACKAGE STORE
11 Academy St., Danielson, Conn.
Puh. Prescott 4-8324

McEWEN'S JEWELRY STORE
RAYMOND HARWOOD, omistaja
Tähtimiehiä, viikinkimiehiä, kelloja,
juvelia, lompakoita, kyniä, lahjoitustavaraa.
Lahjoitustavaraa ja kameroita,
Lahja jokaisen ostaneelle hää- tai
tönnöttömyyden muistoksi.
99 MAIN ST., DANIELSON, CONN.
Puh.: Prescott 4-2844.

ARTHUR'S REAL ESTATE
Arthur T. Veilleux, Agent
ASUINTALOJA, FARMIA, JA HUILAKKINTEISTOJA
"Myynnit ja ostot luottamuksellisesti"
1 Broad St. Corner Main & Broad.
Tel. PR 4-2803 Danielson, Conn.

30 vuoden kokemus
KELLOJEN KORJAAMISESSA
Verrattoman halvalla hinnalla me laitamme kellonne käyntiin
ja uuden näköiseksi.
PATTERSON'S JEWELRY STORE
122 MAIN ST. DANIELSON, CONN.

TILLINGHAST — Hautaustoimisto
Danielson, Conn. Central Village
Tel. Prescott 4-3284 Tel. Logan LO 4-2147

amme muuttamalla asiallisella lauseella. Hän esitteli sitten ohjelman ja sen suorittajat koko ohjelman kestäessä.

Wilho Hedman juuri Floridasta saapuneena toi terveisiä, kuvaillen suomalaisten elämää ja toiveumista siellä seura- ja kulttuurierinnoissa. Hänelle varattu esitysaika oli rajoitettu lyhyeksi, joten kuultiin vain lyhyehkö kavaukset.

Maryland—Delawaren laulukoulu Kaiku
esiintyi Nestori Mäen johdolla. Ensi erässä laulettiin seuraavat laulut: Keväällä, Kesäpäivä Kangasalla, Grandfather's clock, Kesä-illalla, Heilani kammari ja toisessa esiintymisessä Saarijärven Liisa, Muistoja Sorrentosta, Iske jo tulla ja kuorosovitus Finlandia.

Kuoro lauloi soinnukkaasti ja koko esityksessä näkyi ja kuului ahkeran ja huolitellun harjoituksen tulokset, vaikkakin naisäänien olivat suhteellisesti liian voimakkaat, niinkuin vielä toiminassa olevissa kuoroissamme tapaa olla. Naislaulajat olivat pukeutuneet sinivalkoisin. Eräitä entisiä New Yorkin kuorolaisia yhtyi myös joukkoon laulamaan.

Kuoron esiintyminen loihti juhlatuntoa ja kohotti suuresti juhlan ja ohjelman arvokkuutta. Mrs. Lydia Niemi lauloi Finlandiaa soolo-osan kaunisti ja vaikuttavasti sekä tarpeeksi kuuluvasti piha-aukealla, vaikka äänenlaajentajasta ei liene ollut tällöin jalkojen alla.

Mrs. Laura Penttinen (suomalainen kantele), Mr. Armas Lindström (häväläinen kitara) soittivat muutamia sävellyksiä äänenlaajentajan avustamana. Tämä oli vaihtelua musiikkiohjelmaan. (Tämän kirjoittaja oli tässä banjoineen mukana.)

APARTMENTTI TALO MYYTÄVÄNÄ

Matkan takia myydään hyvässä kunnossa oleva neljän perheen talo. Öljylämmitys, kuuma vesi. Skriinit, stormi-ikkunat ja ovet. Pienet verot. Suomalaista asutusta ympäristössä.

Hinta \$16,000.
A. MANNILA,
Puhelin Elkton 641 M.
261 Machall St.,
Elkton, Md.

Valmore H. Forcier

FAKUTUKSIA
Farmivakuutukset erikoisuutemme.
Tullipalo-, Auto- ja Vastuuvakuutuksia. Dial Prescott 4-3920.
8 Center St. Danielson, Conn.

PRESCOTT 4-8061
Dr. H. H. Schneider
OPTOMETRIST
19 CENTER STREET,
Danielson, Conn.

Wells Mobil Service
GASOLIINIA — ÖLJYÄ
Uiko- ja asikumeja.
Petteriaita.
Puhelin Prescott 4-8888.
122 MAIN ST.,
DANIELSON, CONN.

Danielson Oil Co.
Shell POLTOÖLJYÄ
— REECAPPING —
Puh. Prescott 4-8566
DANIELSON,
CONN.

ARTHUR'S REAL ESTATE
Arthur T. Veilleux, Agent
ASUINTALOJA, FARMIA, JA HUILAKKINTEISTOJA
"Myynnit ja ostot luottamuksellisesti"
1 Broad St. Corner Main & Broad.
Tel. PR 4-2803 Danielson, Conn.

30 vuoden kokemus
KELLOJEN KORJAAMISESSA
Verrattoman halvalla hinnalla me laitamme kellonne käyntiin
ja uuden näköiseksi.
PATTERSON'S JEWELRY STORE
122 MAIN ST. DANIELSON, CONN.

TILLINGHAST — Hautaustoimisto
Danielson, Conn. Central Village
Tel. Prescott 4-3284 Tel. Logan LO 4-2147

Irja Salmelan juhlapuhe

Tämä nuorehko stipendiaatti ja Helsingin kaupunginvaltuuston jäsen yllätti koko juhlanväen mainioilla, astarikkaalla ja hyvin esitetyillä jupalpuheilla. Täälläpäin kun pelätään puheita. Sellainen on ajan henki. Pelko onkin usein aivan oikeutettua, monen ikävän kokemuksen opettamana. Pitkäpiimäinen jaarittelija, tyhjän tynnyrin laitaan kolisteleva puhuja on todellakin kuulijain kauhu.

Irja Salmela puhui noin 35 minuuttia. On aivan varmaa, että häntä olisi mielellään kuunneltu kauemminkin. Kun Armas Lindströmin äänenlaajentakin toimi moitteettomasti, niin mitään ei mennyt hukkaan mainiosta puheesta.

Kykyisökohtainen puheen koskettelu ei tässä käy päinsä kun tilaa ei ole. Neiti Salmela toi sydämellisesti tervetuloa Suomesta ja lausui mielipiteensä kun tässä saa puhua ihan selvällä suomenkielillä. Amerikkalaiset ihmetelivät suomenkielisen oppimisen vaikeutta, mutta sehan on mielestäni maailman helpoin kieli, sanoo puhuja leikkiläisesti.

Puhuja kertoi täällä tehtyjä havainnoita, joista kyllä ilmeni tarkan huomioitajan näkemys. Meikkiläisten vanhojen siirtolaisten mieltä kiinnosti sekä paikoin huvittikin miten puhuja oli sen tai tämän asian ja seikan huomioinut, seulonut ja eritellyt. "Kas, tuohan on juuri niin ja alivai" paikalleen sanottu, vaikka ehkä tässä ole tullut tuotakaan asiaa ja seikkaa tarkemmin ajatteleksi." Tämä oli varmaan monen kuulijan hiljainen ajatus puhetta kuunnellessa.

Puhuja vertaili Amerikan ja Suomen demokraattista yhteiskuntaa ja hallitusmuotoa. Muodollisia eroavaisuuksia niissä on, totesi puhuja. Mutta mikä olisi käytännössä paras sita tai vaikea sanoa.

"Olen vihreänä kateudesta", virkkoi neiti Salmela, "kun olen tehnyt havainnoita amerikkalaisesta keittiöstä, jossa on enemmän monenlaisia työväestävää apuvälineitä."

Puhuja osasi sopivasti ilman töksähtelyä kuljettaa puhettaan suurista pienempiin asioihin ja päinvastoin. Hän puhui myös rohkeasti ja avoimesti Suomen asioista ja tilanteesta siellä. Amerikkalaiset kyselevät tällä usein, että onko Suomessa vielä paljon venäläisiä.

Eihän siellä ole eikä ole ollutkaan, olen heille vastannut.
— Mutta tähän kävitte pitkän ja kovan sodan venäläisten kanssa.
— Niin kyllä, mutta sen vuoksi me juuri sotaa käytinkin, ettei venäläiset pääsisi maahan!

Suomen kansallinen ja valtiollinen asema kansojen joukossa on paljon vahvistunut ja vakiintunut, totesi puhuja edelleen. Kansan elintaso ja elämä on muutenkin kohentunut niin paljon, että meillä on varaa keskinäiseen riitellemiseenkin. Kun esim. sosiaalidemokraattisen puolueen sisällä on käyty melko käärkevää riitaa, niin se on ainakin sen merkki, että kansallista vaaraa ei ole ulkoapäin nähtävissä. — Tämänäkin riita kyllä eletään oh suurommitta vaurioita sisältäkään päin.

Kommunistien asema ja vaikutus on maassa suuresti heikentynyt. Heille on sattunut kovia kolauksia. Esim. Unkarin tapahtumia ja tilannetta heidän on mahdoton selittää itselleen edullisesti.

Neiti Salmela esiintyi miellyttävästi ja puhui selvästi ja välittömästi — niin, hän ei oikeastaan "ipä" mitään puhetta, vaan kertoo ja selittää kuulijoilleen ikäänkuin tuttavallisesti — ja jos vieläkin syvällisemmin sanoisimme: hän keskustelee kuulijoittensa kanssa, jossa keskustelussa ei ole muuta eroa kuulijoihinsa nähden kuin se, että hänellä on tosin muodollisesti yksinään puhevuoro, mutta henkinen vuorovaikutus on silti aina selvästi tunnettuna puolin ja toisin puheen kestäessä.

Tietämämme mukaan Irja Salmela tulee tämän opintomatkan aikana puhumaan muillakin paikkakunnilla. Kun kuulette hänen puhumisestaan edeltäpäin missä ilmoitettavan, niin tämän kirjoittaja kehoittaa rientämään häntä kuulemaan. Hänen puhe-

taan jää oppia ja tietoutta kotiin vieväksi.

Kesäjuhlasta puhumme vielä lisää toisella kerralla. — M. S.

Bogota, N. J.

Saapuvai Suomesta
Mrs. Ingrid Laineen siskon pojan vaimo lapsineen saapui kuusi kuukautta kestäneellä Suomalaiskallan Vaa-sasta ja pysähtyi vieraillemassa täällä Mawahassa Laineilla sekä Hilma ja John Pukilla Bogotassa, jotka heidät laivavannasta nautivat autollaan ja veivät kotiaan illalliselle. Nuori isä, Kauno Hahto, joka perheensä kanssa saapui Suomesta Canadaan, Windsorin, kolme vuotta sitten, työskennellen siellä Fordin tehtaalta, ei ehtinyt perheensä perässä Suomeen olemaan niinkuin oli ollut tarkoitus, koska nuori äiti omaksui olot Canadassa silti paremmiksi, muuttanut mieltänsä ja palasi takaisin Canadaan.

Vaitti kukkanäyttelyssä
Kukkanäyttely Paramuksessa Stony Lane koululla viekötteli 800 katsojaa ja osanottajiaakin oli 450 joiden joukossa näimme suomalaisenkin nimen, Mrs. Aallon, jonka etunimellä ei mainittu kirjotuksessa ilmennyt, mutta suomalaisina onnittelemme tätä suomalaista.

Vieras saapuu
Helsingin Teknillisen Yliopiston professori Reino Hirvonen, joka Ohio State Yliopistossa oli kaksi vuotta sitten vuoden ajan toimessa, saapuu taas sinne lentoteitse osallistukseen syksyllä tiedemiesten konferenssiin Canadassa ja nyt tulomatkallaan pyssähtyen vaimonsa serkun, allekirjoittaneen asunnolla Bogotassa.

Otamme osaa omaisten suruun
Helsingin lehtemä palvelijoista yksi muutti manan maille. Otamme osaa omaisten suruun sekä samalla annamme tunnustusta hänen suurelle työnsä lehtemä palveluksessa. Lepää rauhassa Yrjö Mäkelä! — L. M. K.

North East, Md.

Hauskat ja onnistuneet
olivat New Yorkin aluejuhlal Brooklynsissä viime sunnuntaina. Juhlauksissa kaunis ilma ja hyvä yleisö. Nautimme juhlasta oikein täysin siemauksin.

Osastollamme on juhannusjuhla
tämän kuun 22 päivänä. Se vietetään Hendricksonien farmilla ja sinne tulee Fitchburgista Liiton sihteeri Victor Annala puhumaan. New Yorkista tulee ohjelman esittäjä, Kaiku kuoro laulaa ja tanssittaa lopuksi. Ravintolassa saa kuumia koiria ja kahvia pitkän iltaa. Tulkaa viettämään tätä kesäkesän juhlaa kanssamme. — Hilja.

Floridan kuulunisia

Korkealla oleva "elintaso"
Mahdollisesti ei meikkiläisille kuuluisi puhua suurista asioista, mutta kun hallitusvirastomme antavat numeroita, niin kaikkilahan on oikeus ja ehkä velvollisuuskin niitä katsella.
Kongressi on nimittänyt erikoisen komitean tutkimaan erinäisiä seikkoja ja mistä johtuu alinomainen elinkustannuksien kohoaminen, kuinka paljon näistä kustannuksista jää "lapsuksiemme kylkiluihin" ja mitä menee välikäsille ja paljonko on farminar osuus.

On oltu sellaisessa ajatuksessa, että esim. supermarketit edellyttävät myyntien kustannuksien laskua kun ei tarvitse olla niin paljon työläisiä, eikä ole velkakauppaa, eikä kotinajoa. Ollaan jo selvillä, että tässä tulee moninkertainen muut kustannukset tilalle. Komitean saaminen arvioiden mukaan keskimääräinen perhe kuluttaa tänä vuonna \$500 enemmän ruokataatetta kuin 10 vuotta sitten. Saman komitean laskelmien mukaan tästä hinnasta noususta saa farmari — tuottaja — \$45. Vuonna 1955 oli tuottajan osuus ruokatavara dollarista alhaisin kuin se on ollut sitten v. 1930. Komitean

teon tiedonannon mukaan \$400 tuosta paisutusta ruokataavarahinnasta menee jalostamiseen, rahtiin, kannutajille ja välikäsille. Huomattava osa siitä menee ilmoituksiin sanomalehdissä, stämppeihin, radio- ja TV:n "stäreille" y.m. Mainittakoon tässä, että esim. Floridan lainlaajitajunassa tehtiin voimakas yritys stämppein muuttamiseksi raha-arvoille, kuvernööri ollen ehdotuksen aloittajana. Tämä olisi tarkoittanut lyhyesti sanoen sitä, että "stämpit" on lunastettava rahalla, eikä niillä häntä ostaa "lahjoja", joita kuuluu saavan aivan "ilmaiseksi". Nämä stämpitliikkeet käyttävät miljoonia ilmoitustilaa, aivan kuin mikä suurliike konsanaan, heillä on suuret liikehuoneet, työläisjoukot ja "ekspertit" ja tämän kaiken luulee kuuluttajansa saavansa "ilmaiseksi".

Komitean raportissa sanotaan: "Tämä kaikki aiheuttaa korkeampaa elintäsoa, mutta voitteko te syödä sitä?" — kysyy komitea.

Mutta kun rikkaita ollaan ja "raha liikkuu", niin mitä tuosta välitetään. Kuinka rikkaita ovat farmit ja mikä on heidän tilansa, jääköön sen käsitte-ly toistaiseksi.

Liikevoitot — ennen veroja — ovat korkeimmat maamme historiassa. Hallituksen kaupparivasto ilmoittaa, että korporatiorien voitot, ennenkuin verot poistetaan, kohosivat v. 1956 \$43,700,000,000:n (lähies \$44 milj.) ja arvellaan tänä vuonna niiden kohoavan vieläkin suuremmiksi. Puhdas voitto, senjälkeen kun verot oli maksettu kohosi, että se oli viime vuoden viimeisellä neljänneksellä \$21,700,000,000 (lähies \$22 milj.), ollen se \$600,000,000 enemmän kuin vastaavalla ajalla v. 1955.

Rikastutako tässä?
Federaalihallituksen kauppedepartementti selittää, että yksityisten ja valtakunnan velka on jatkuvasti kohoamassa. Kansan ja valtakunnan yhteinen velka kohosi viime vuonna \$28.14 miljonaan. Lisäyksen sanotaan olleen tosin huomattavasti pienemmän kuin se oli v. 1955, jolloin yhteinen velkamme kasvoi \$45 ja puolella milj. vuoden ajalla.

Yksityisten velkaantuminen v. 1956 oli 7 milj. dollariä vähemmän kuin edellisessä vuonna, joutuksen se, kuten sanotaan automobiilien myynnin laskusta.

Yhteisestä velasta, joka tekee \$684 milj. on \$31 milj. yksityisten kuukausimaksuja. Lisättäköön niihin korot.

Nyhtään saa vaikka mitä dollari "alas" ja sama viikossa, jorja ilman alasmaksuakin, yksin lentomatkakojakin maapallon ympäri.

Ja meille sanotaan "we never had it so good." Pikkuksilla aivoillani yritä asiaa järjellelläni kanafarmilla yrittettiin ainakin silloin pysyä poissa veloista kun oli "hyvä aika."

Mutta, että päästäisiin jonkunlaiseen "tasapainoon" näitten numeroitten kanssa — ja numerothan eivät valehtele — mainittakoon, että samanlaisesta ilmoituksesta, että viime vuonna kansalaistemme säästöt olivat suurimmat kuin koskaan jälkeen toisen maailman sodan, \$14½ milj. Kun otetaan huomioon, että yksistään kuukausimaksuista on kansallamme velkaa \$31 milj., josta on tavallista raskaampi korko, tähän lisäksi muu velkojen kasvaminen, näyttää että toiset säästävät ja toiset velkaantuvat ja voi näihin "säästöihin" kuulua osa siitäkin mitä toiset velkaantuvat, joskin tavallisista säästöistä on. Kaikesta päätettiin näyttää tästä siitä, että "ne seitsemän lihavaa lehmää söivät ne seitsemän laihaa lehmää."

Keskittämme elintasossamme lienee korkealla, mutta keskittämisen alapuolella oleville se alkaa olla jo niin korkealla ettei sinne uletukaan, kun taasen keskittämisen yläpuolella oleville se lienee jo niin runsasta etteivät he tiedä kuinka sitä hyväksään käyttää.

Kuuluuhan "elintason" verotkin, mutta ei tässä nyt ole tilaisutta niistä puhua. Kotoiselta näkökannalta katsottuna kannattaa mainita, että Floridan lainlaajitajunka on kovasti hiokollut mistä saadaa lisää tuloja valtiolle ja tietyksi se löysi keinon mistä tuloja saadaa.

Korkea on siis elintaso — toivottavasti olet sen ulottuvilla. — W. M.

Fairport Harbor, O.

"Mardi Gras"
nimistä vuotuista kaupungin juhlaa on taas suunniteltu pidettäväksi 4th of July-viikoksi, nim. 2, 3 ja 4 päivä heinäkuuta. Tämän pieneen kyläämme tulee aina silloin paljon kansaa lähimäpäristöiltä, joten se muistuttaa suurkaupungin liikettä niinä päivinä, vaan sitten kun juhla-aika on ohi, on kaikki taas hiljaista ja rauhallista pienen kylän elämää.

On täällä kuitenkin vielä ne vuotuiset ASKL:n kesäjuhlat heinäkuun 6 ja 7 päivinä Plum st. haallia ja pihamaalla, josta on jo ilmoitettu Raivaajassa ja tulee sihteerimme viettä ilmoittamaan tarkemmin.

Muistutan vielä, että Fairportin osastolla on kokous ja kahvipöytäilaisuus haallissa ennen kesäjuhla, nim. torstai-iltana tämän kuun 20 päivänä. Emäntänä silloin toimii Sophia Heikkilä.

Henkilöuutisia
Mrs. Maria Luoma on mennyt Floridan lomalle tyttärentyttäreensä Mary Jean Caruso'n kanssa. Mary Jean'illä on lomaa kolme viikkoa työpaikastaan, joten nyt mummonsa kanssa lähtivät

ilmakyydillä — katselamaan Floridaa. Mary Jean on tänä keväänä graduu-rannut korkeakoulusta ja menee syksyllä jatkamaan opintojaan Ohio State Universityyn, Columbus, O. Hauskaa matkaa toivomme heille.

Yllätyksekkeirit
pitivät ystävät Mrs. Maria Pakkalalle hänen Suomeen vierailunsa johdosta. Hän lähti matkalle l.k. 9 p. pienen poikansa kanssa, Hauskaa kesäsi toivomme myös hänelle omaistensa ja ystäviensä luona siellä rakkaassa synnyinmaassamme. Muutakin menee Suomeen käymään täältä — Mrs. Selma Laakso tyttärensä Hellenin kanssa, Mr. ja Mrs. Tom Ourula ja Victor Hakojärvi kahden tyttärensä, Ailin ja Arleenin kanssa. Voi olla muitakin matkustavia, vaan ei ole allekirjoittaneen tiedossa. Hauskaa kesäsi heille kaikille toivoo — H. A.

Lahjojen lahja on

Oskari Tokoin
kirjoittama

LAPSUTENI MUISTOJA II

Tilatkaa se
alkavana vuonna
luettavaksi
Hinta \$3.00

RAIVAAJA

Fitchburg, Mass.

Uusi lähetys
Anatole G. Mazourin
kirjaa

FINLAND

Between
East and West
Hinta \$6.50

Osoittakaa tilaukset:
RAIVAAJA
Fitchburg, Mass.

MICKEY'S PACKAGE STORE

(Entinen Pellerin's)
Valittuja viinejä, väkijuomia, olutta, jääkylmää soodaa.
Avoinna klo 8 aamulla—10 illalla.
Perjant. ja lauant. klo 11 saakka ill.
Puh. Logan 4-8445 Plainfield, Conn.

LEEMANS SUPER MARKET

"A UNIVERSAL STORE"
PUHELIN PRESCOTT 4-2621 BROOKLYN, CONN.
TUOTETTUA HERKKUJA
Täydellinen varasto: LIIHA — SEKATAVARAA — JÄÄDYTYTYJÄ RUOKIA — HEDELMIA — VIHANNEKSIA.

EASTERN LIVE & DRESSED POULTRY CO.

Bonded Dealers — Willimantic, Conn.
Maksamme korkeimmat hinnat "brollerista" linnuista, Capon-kukista ja "pulleista" N.E. valtioissa.
Puhelimet: päivisin Harrison 3-1611 ja 3-1691
Collect: yöllä Harrison 3-1074 ja 3-2986
Me emme ole yhteistyötoiminnassa minkään muun laitoksen kanssa.

The Connecticut Bank & Trust Co.

MOOSUP OFFICE
Federal Reserve Systemin jäsen. Federal Deposit Ins. Corp. jäsen
Kyllin suuri palvelusalan taita
Kyllin pieni tuntemaan taidat.
Kyllin voimakas turvaamaan taidat.
Puhelin Logan 4-8788

MYNTI ja HUOLTO
ALKUPERÄISIA OSIA
TAATTUJA KÄYTETTYJA AUTOJA
PAUL W. ROPER & SONS
Ward Avenue, Moosup, Conn.
Puhelin Logan 4-8593 Also Linden 6-9132

LEO KAURANEN

PUTKI- ja LÄMMITYSLAITEURAKOINTIA
PRESCOTT 4-3118 Brooklyn, Conn.
BURNS ja DEMING VESISTYKEMEJÄ

EI OLLUT TYTYTYVAINEN

Vähää ennen kuolemaansa oli englantilainen filmikuningas Alexander Korda ostanut Välimeren rannalta Antibesista suuren kiinteistön — linnan siihen kukuluneen rakennukseen. Kun häntä onnittelitiin edullisen kaupan johdosta, ei hän näyttänyt lainkaan onnelliselta, vaan sanoi: "Minä haaveilen jo seuraavasta — aivan pienestä talosta, jossa on vain yksi huone ja jorje johdattaa vähäinen, asille sopiva polku."

TILAA
Arvo Tuomisen
kirjat:
SIRPIN ja VASARAN TIE
\$4.75
KREMLIN KELLOT
\$5.50
RAIVAAJA
Fitchburg, Mass.

tilatkaa
AIKAMME
—
miksi juuri
AIKAMME

AIKAMME on "suuren maailman" esikuvien perustava, upea-asuinen, sisällöllään täysipainoinen värikuvalehti, joka tarjoaa lukijalleen säännöllisin väliajoin toistuvan katsauksen aikamme monivaihteisiin tapahtumiin. Se on nykyaikainen lehti nykyaikaisille lukijoille, suunniteltu ja toimitettu niitä etenkin pyrkivä ihmisiä varten, joiden aika on varattu, mutta jotka silti haluavat pysyä päivän tärkeiden tapahtumien tasalla.

AIKAMME jokainen numero sisältää tasapainoisen valikoiman kiintoisia ja ajankohtaisia kirjoituksia vaihtelevassa, vuoroin asiallisessa, vuoroin hauskaassa asussa, aina runsaasti kuvitettuna. Pätevät kynämiehet ja taitelijat, tehtävänsä tuntevat valokuvaajat ja nykyaikainen erikoiskonein varustettu kirjapaino vastaavat siitä, että jokainen AIKAMME numero tarjoaa Teille virkistävää ja mielenkiintoisen lukutunnetta.

AIKAMME on koko perheen lehti. Keksinnöt, urheilu, matkailu, elokuvat, rytmissäsiikkii, kaunokirjallisuus, lääketiede, muoti ja kodinohje — kaikki kuuluvat sen laajuun, alati vaihtelevaan aihepiiriin. Jokainen iästä, sukupuolesta ja ammatista riippumatta löytää sen sivuilta mielellään luettavaa ja katseltavaa.

AIKAMME ilmestyy tavallisessa aikakauslehtikokossa (6 x 11½) 40-sivuisena kerran kuussa Helsingissä ja voidaan tilata alkavaksi mistä kuukaudesta tahansa. Kustantajan valtuutettuna edustajana me lähietäme tilaukset suoraan lehden konttoriin viikottain, joten tilaukset joutuvat postiasialle viiltoimista. Suomeen tilattuna AIKAMME maksaa \$2.25 vuosikertatime Yhdysvaltoihin ja Canadaan \$3.00.

RAIVAAJA
Box 600, Fitchburg, Mass.

BOOK SHOP
rg. Mass.